

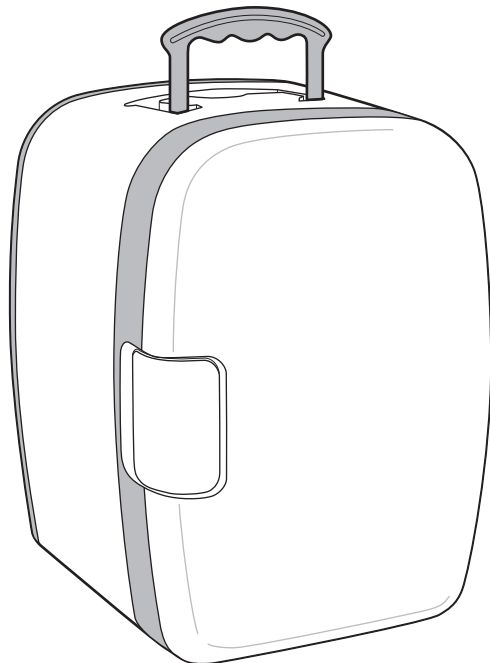


AC/DC 2電源式 ポータブル保温保冷庫

# エーツーマックス 温冷庫 5L

## 取扱説明書

BCR-5 / No.14581



### ▲ 注意

この製品は家庭用電気冷蔵庫ではありません。  
連続して使用できる時間は24時間です。

- ※連続して24時間使用した場合は、一旦電源を切り1時間程度たってから、再度電源を入れてご使用ください。
- ※車内で使用する際は、使用が終わる度にDCプラグを抜いてください。
- ※業務用等に使用しないでください。

この製品は、**保冷 保温**専用です。  
製品をあらかじめ運転し庫内を冷やして（温めて）から、前もって冷やして（温めて）おいたものをお入れください。  
この製品で冷やす（温める）と時間がかかります。

この度はお買い上げいただきありがとうございます。  
ご使用前に当取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお取り扱いください。  
警告・禁止・注意事項を必ず守り、お読みになった後は必ず保管してください。

### ■ もくじ ■

1. 安全上のご注意 ..... P.2・3
2. 各部の名称とはたらき ..... P.4
3. ご使用方法 ..... P.5
  - 家庭内電源でのご使用方法
  - カー電源でのご使用方法
4. ご使用上の注意 ..... P.6
5. お手入れの方法 ..... P.6
6. 長時間ご使用にならない場合 ..... P.6
7. 故障かな？と思ったら ..... P.7
8. 仕様 ..... P.7
9. アフターサービスについて ..... P.7

# 1 安全上のご注意 必ずお守りください。

ご使用になる方や周りの方への危害・財産への損害と本品の損害を未然に防止するために必ずお守りください。

|   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 表示の内容を無視して誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を次の表示で区分して説明しています。   | お守りいただく内容を説明しています。                  |
| <b>警告</b> この表示の欄は「死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容です。         | <b>禁止</b> この表示は、してはいけない「禁止」内容です。    |
| <b>注意</b> この表示の欄は「傷害を負う可能性または物的傷害が発生する可能性が想定される」内容です。 | <b>強制</b> この表示は、必ず実行していただく「強制」内容です。 |

## 警告

|  |  |   |
|--|--|---|
| <p><b>禁止</b> お子様だけで使わせないでください。幼児が近くにいる場合はご注意ください。</p> <p>やけど・感電・ケガをするおそれがあります。</p> | <p><b>禁止</b> やけどに注意してください。保温時は庫内の金属部に触れないでください。</p> <p>庫内温度が高温になります。</p> | <p><b>禁止</b> 水につけたり、水を掛けたりしないでください。また湿気の多い所や雨のかかる場所に置かないでください。</p> <p>ショート・感電のおそれがあります。</p> |
|--|--|---|

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p><b>禁止</b> 引火しやすいものは入れないでください。</p> <p>発火・爆発するおそれがあります。</p> | <p><b>禁止</b> 医薬品や学術試料は入れないでください。</p> <p>温度管理の厳しいものは保存できません。</p> | <p><b>禁止</b> 絶対に分解したり修理や改造は行わないでください。</p> <p>発火や異常動作してケガをするおそれがあります。修理は当社へ直接ご相談ください。</p> |
|--|---|--|

|   |   |
|---|---|
| <p><b>強制</b> 電源プラグのホコリ等は定期的に拭きとってください。</p> <p>プラグにホコリがたまると、湿気等で絶縁不良状態になり火災の原因になります。</p> | <p><b>禁止</b> 濡れた手で電源プラグの抜き差しはしないでください。</p> <p>やけど・感電・ケガをするおそれがあります。</p> |
|---|---|

- 禁止** 火気に近づけないでください。使用・保管にかかわらず、本製品を火気や可燃気体、熱器具に近づけたり放置しないでください。
- 強制** 自動車に乗せる場合は、座席に置かないでください。座席に置いて使用した場合、急ブレーキ等の反動で落下や飛び跳ねることがあり危険です。ラゲッジスペースや後部座席の足元等安全な場所に置いて使用してください。
- 強制** 自動車に乗せる際は、DCコードがブレーキ等の操作ペダルやクラッチレバーに近づかないように置いてください。運転中にコードが脚にからまり、事故を起こすおそれがあります。

## 注意

|  |  |   |
|--|--|---|
| <p><b>禁止</b> ドライアイスは使用しないでください。</p> <p>故障の原因となります。</p> | <p><b>禁止</b> 周囲温度が15℃以下になるときはビン類等入れて保冷しないでください。</p> <p>中身が凍り容器が割れてケガをするおそれがあります。</p> | <p><b>禁止</b> 吸気口、排気口をふさがないでください。</p> <p>故障の原因となります。</p> |
|--|--|---|

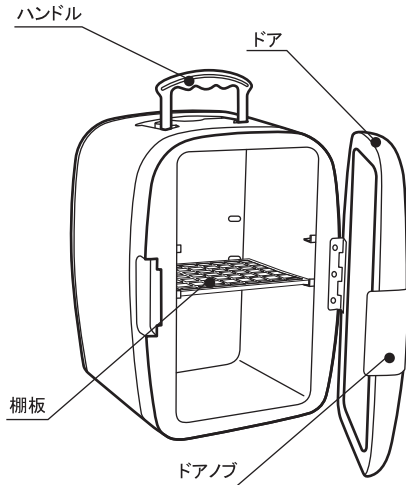
|  |   |   |
|--|---|---|
| <p><b>禁止</b> 吸気口や排気口へ異物を差し込まないでください。</p> <p>感電事故や故障の原因になります。</p> | <p><b>禁止</b> 電子部品を内蔵しているため、強い衝撃を与えないでください。落下・転倒の恐れのある不安定な場所に置かないでください。</p> <p>故障の原因となります。</p> | <p><b>禁止</b> 12V以外の車では使用しないでください。</p> <p>発火や故障の原因となります。</p> |
|--|---|---|

|  |   |
|--|---|
| <p><b>禁止</b> 電源コード・電源プラグを破損するようなことはしないでください。</p> <p>電源コードを傷つけたり、破損したり、加工したり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたりしないでください。また、重い物をコードに載せたり、挟み込んだりすると電源コードが破損して火災・感電の原因となります。</p> | <p><b>強制</b> 電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに、必ず先端の電源プラグを持って抜いてください。</p> <p>感電やショートして発火することがあります。</p> |
|--|---|

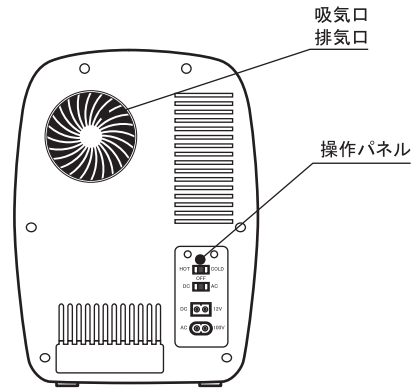
- 禁止** この製品は家庭用電気冷蔵庫ではありません。連続して使用できる時間は24時間です。連続して24時間使用した場合は、一旦電源を切り1時間程度たってから、再度電源を入れご使用ください。故障の原因になります。※車内で使用する際は、使用が終わる度にDCプラグを抜いてください。※業務用等に使用しないでください。
- 禁止** 家庭用電源で使用するときは、交流100V以外では使用しないでください。発火や故障の原因になります。
- 禁止** 電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差しこみがゆるいときは使用しないでください。感電・ショート・発火の原因となります。
- 禁止** 夏場、閉めきった庫内やトランクの中や、高温になる場所に置かないでください。故障の原因となります。
- 強制** 長期間ご使用にならない場合は電源プラグをコンセントから抜いてください。感電や漏電火災の原因となります。
- 強制** 保冷・保温の切り替えは、運転スイッチを「OFF」にし、1時間以上経過後に行ってください。庫内の温度を希望の温度にする時間が通常より長くなり、また故障の原因ともなります。
- 強制** カー電源で使用中は、エンジンを止める前に電源プラグを抜いてください。エンジンを切っても電源の切れない車種があり、電源プラグを接続した状態で放置すると車のバッテリーがあがるおそれがあります。

## 2 各部の名称とはたらき

前面



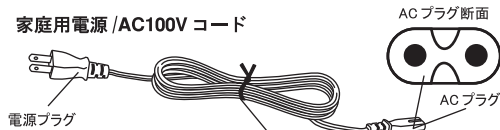
背面



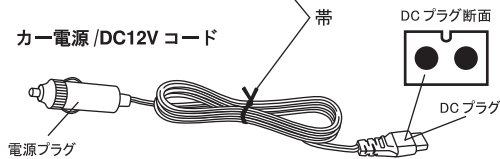
付属品 専用コードセット

**注意** この電源コードセットは本品専用です。他の商品には使用しないでください。また付属以外のプラグコードは使用しないでください。

家庭用電源 / AC100V コード

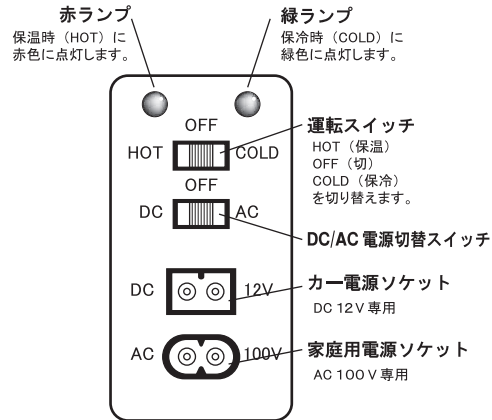


カー電源 / DC12V コード

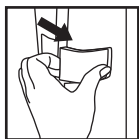


※使用時には帯を外してください。

操作パネル部

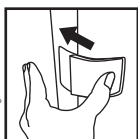


ドア開閉方法



開

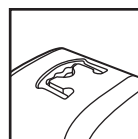
ドアノブの左側を引き上げるようにしてロック部分を外します。



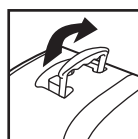
閉

ドアを閉じる時に、ロック部分が「パチン」と言えば、完全に閉まっています。

ハンドル使用方法



ハンドルは、本体ボディに折りたたまれて邪魔になりません。

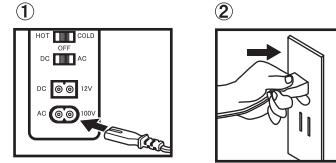


使用時は、手前に持ち上げてください。

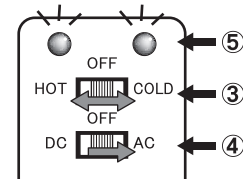
## 3 ご使用方法

家庭用電源 (AC100V) の場合

- ① 本体に AC プラグを差しこみます。
- ② コンセントに電源プラグを差しこみます。

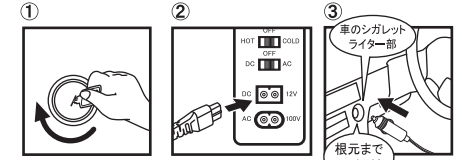


- ③ 運転スイッチを「HOT」または「COLD」に合わせます。
- ④ DC/AC 電源切替スイッチを AC に合わせます。
- ⑤ 保温は「赤色」  
保冷は「緑色」のランプが点灯しているか確認してください。

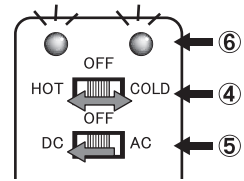


カー電源 (DC12V) の場合

- ① 車のエンジンをかけます。
- ② 本体に DC プラグを差し込みます。
- ③ シガレットソケットに電源プラグを差し込みます。



- ④ 運転スイッチを「COLD」または「HOT」に合わせます。
- ⑤ DC/AC 電源切替スイッチを DC に合わせます。
- ⑥ 保温は「赤色」  
保冷は「緑色」のランプが点灯しているか確認してください。



保冷・保温したいものを庫内に入れます。

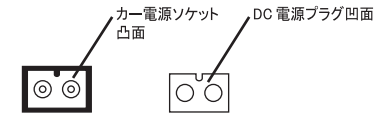
※ドアは確実に閉めてください。

- 本品は、高さ 14cm まで立てたまま収納することができます。  
(ただし、保温時にはペットボトルは入れないでください。ペットボトルが変形、または破損するおそれがあります。※温め専用は除く)

**注意**



DC 電源プラグは ⊕ ⊖ がありません。カー電源ソケット部の凸面と DC 電源プラグの凹面を合わせて、差し込んでください。



壁際でご使用の際は、壁面から 10cm 以上離してお使いください。



保冷・保温の切り替えは、運転スイッチを「OFF」にし、1 時間以上経過後に行ってください。庫内の温度を希望の温度にする時間が通常より長くなり、また故障の原因ともなります。



カー電源で使用中は、エンジンを止める前に電源プラグを抜いてください。エンジンを切っても電源の切れない車種があり、電源プラグを接続した状態で放置すると車のバッテリーがあがるおそれがあります。



DC 電源プラグは奥まできちんと差し込んでください。故障や破損の原因になります。



食品の入れ方。

1. 水気や汚れは拭きとってください。
2. 臭い移りや乾燥しやすい食品は密封してください。  
※密封容器をご使用になる場合は、耐熱温度が 80℃ 以上のもをご使用ください。
3. 貯蔵したいものと庫内温度に温度差があるときは、冷やしたり、温めるのに時間がかかります。  
※ 65℃ 以上のもは入れないでください。
4. 庫内は適当な空き間をあけてください。  
※ 詰め込みすぎは冷気 (温気) の流れを悪くし、性能が発揮できません。



貯蔵できないもの。

- アイスクリームや冷凍食品 ●生鮮食品の長期保存 ●医薬品や学術試料等

## 4 ご使用上の注意

### 警告

- 当取扱説明書に従わなかった場合や、お客様の不注意により発生した故障・事故につきましては、弊社は責任を負いかねます。予めご了承ください。
- 目的以外の使用はおやめください。
- 保管・使用に限らず、本品を火気に近づけないでください。
- お子様のご使用はおやめください。また、いたずらにご注意ください。ケガや事故が発生するおそれがあります。
- 本品を水・液体等で濡らさないでください。電気内部の破損の原因となります。
- 本品を分解しないでください。破損・故障・発火や漏電等の事故の原因になります。
- 落としたりぶつけたりする等強い衝撃を与えないでください。

### 注意

- この製品は、正しい取り付けでご使用にならないと大きな対物・人身事故につながる恐れがあります。取り付け・ご使用の際には当取扱注意書をよくお読みいただき、正しくお取り扱いください。
- 災害・天災・取り付けの不備や改造などによる転倒・破損・事故・ケガについては一切の責任を負いかねます。予めご了承ください。
- 本品の使用の際は、平らで安定のよい場所に設置してください。自動車に乗せる際は座席で使用しないでください。
- 本品に破損のあった場合はご使用を中止してください。
- 長期間ご使用にならないときは、必ず電源プラグをコンセント・ソケットから抜いてください。
- プラグ使用の際は、各注意事項を厳守してください。また、コンセントの取り扱いにも十分ご注意ください。
- 保管の際は、乾燥した冷所で行ってください。高温多湿な場所での保管はお避けください。
- 破棄の際は、各自治体の指示に従い、破棄・処分してください。不法破棄はしないでください。

## 5 お手入れの方法

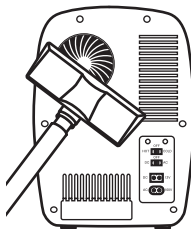
1. 運転スイッチを「OFF」にして電源コードをぬいてください。
2. 庫内の貯蔵物を全部取り出してください。
3. 保温でご使用後は、庫内がさめてからお手入れしてください。

### 本体のお手入れ

水で薄めた食器用洗剤に、やわらかい布を浸してよく絞り、本体を拭いてください。

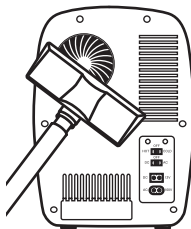
※本体の丸洗いは絶対にしてしないでください。

※薄めた食器用洗剤以外は使わないでください。



### 吸・排気口のお手入れ

1ヶ月に1回は掃除機等でお手入れしましょう。



### 結露水の処理

保冷時に、結露水が発生することがあります。水分が本体に付着したり庫内から流れ出たときは早めに拭きとってください。

※水に濡れて困るものは容器やポリ袋に入れてください。



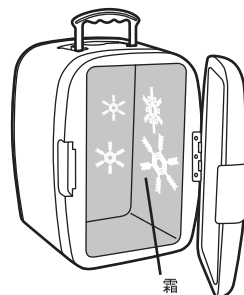
## 6 長時間ご使用にならない場合

1. 運転スイッチを「OFF」にして運転を止め、電源コードを抜いてください。
2. 庫内の貯蔵物を全部取り出し、庫内を清潔にして水分をよく拭いてください。

### 霜取り作業

庫内に白く霜が付いた場合は、次の方法で取り除いてください。

- 貯蔵物を全部取り出してください。
- 運転スイッチを「OFF」にしてください。
- ドアを開けて数時間放置してください。
- 庫内に、溶けた水が流れ出ますので、きれいに拭きとってください。
- 霜取りは、必ず水平な場所で行ってください。



## 7 故障かな?と思ったら

|   |                       | 調べるところ                         | 処置                          |
|---|-----------------------|--------------------------------|-----------------------------|
| 動かないとき                                    | 家庭用電源                 | ■運転スイッチが「OFF」になっていませんか。        | ○運転スイッチを「GOLD」か「HOT」に。      |
|   |                       | ■電源コードのプラグがゆるんだり、はずれたりしていませんか。 | ○しっかりとプラグを差しこみます。           |
|   | カー電源                  | ■車のエンジンは、かかっていますか。             | ○車のエンジンをかけます。               |
|   |                       | ■車のヒューズが切れていませんか。              | ○ヒューズの確認をします。               |
| 保冷に時間がかかるとき                               |                       | ■シガレットソケットに灰やゴミがつかまっていませんか。    | ○灰やゴミを取り除きます。               |
|   |                       | ■運転スイッチが「OFF」になっていませんか。        | ○運転スイッチを「GOLD」か「HOT」に。      |
|   |                       | ■貯蔵物を多く入れて庫内の空気の循環を悪くしていませんか。  | ○詰め込み過ぎないようにします。            |
|   |                       | ■ドアは完全に閉まっていますか。               | ○ドアを完全に閉めます。                |
|   |                       | ■直射日光を受けたり、火気の近くで使用していませんか。    | ○直射日光を受けたり火気の近くで使用しないでください。 |
|   |                       | ■吸気口・排気口をふさいでいませんか。            | ○吸気口・排気口をふさがないでください。        |
|   |                       | ■車内でご使用の場合にバッテリーの電圧が低すぎませんか。   | ○電圧が12Vのバッテリーで使用ください。       |
|   |                       | ■ドアの開閉が頻繁ではありませんか。             | ○ドアの開閉は頻繁に行わないでください。        |
| ■長時間、周囲の温度が高温(低温)の場所で使用した場合、よく冷え(温まり)ません。 | ○温度の低い(高い)所へ移動してください。 |                                |                             |

## 8 仕様

|           |                          |
|-----------|--------------------------|
| 使用電源      | AC100V / DC12V 2電源式      |
| 消費電力      | AC100V使用時：保温55W / 保冷65W  |
| 庫内温度範囲(約) | 5℃～60℃(環境温度が10℃～30℃の場合)  |
| 製品サイズ(約)  | 幅23×奥行25×高さ31cm (ハンドル除く) |
| 有効容量(約)   | 5リットル                    |
| 製品重量(約)   | 2.7kg (付属品除く)            |
| 付属品       | AC電源コード×1、DC電源コード×1、棚板×1 |

## 9 アフターサービスについて

- アフターサービスのご依頼・ご相談は、弊社CSセンターまでご連絡ください。
- お取り扱い方法、またはお手入れが適切でないために生じた補修及び部品交換などは有償となります。予めご了承ください。
- 品質向上(改良)のため予告なく製品及び外観を一部改善する事があります。予めご了承ください。

**お客様自身の修理は大変危険です。分解したり手を加えたりしないでください。**

■万一、不明な点や異常な箇所がありましたら、下記までご連絡ください。

お問い合わせ窓口 **0120-889-396** 株式会社オオトモ サポートセンター

【受付時間】9:00～12:00、13:00～17:00(土日祝祭日・弊社指定日を除く)

[販売元] 株式会社オオトモ 〒559-0025 大阪府大阪市住之江区平林南1丁目5番15号 TEL:06-6654-3391

本誌の記載内容の無断転用、複写、転載を禁じます。